



RETURN BIDS TO:

RETOURNER LES SOUMISSIONS À:

Bid Receiving - PWGSC / Réception des
soumissions - TPSGC

11 Laurier St. / 11, rue Laurier

Place du Portage, Phase III

Core 0B2 / Noyau 0B2

Gatineau

Québec

K1A 0S5

Bid Fax: (819) 997-9776

LETTER OF INTEREST

LETTRE D'INTÉRÊT

Comments - Commentaires

Vendor/Firm Name and Address

Raison sociale et adresse du

fournisseur/de l'entrepreneur

Issuing Office - Bureau de distribution

Electronics, Simulators and Defence Systems Div.
/Division des systèmes électroniques et des systèmes de
simulation et de défense

11 Laurier St. / 11, rue Laurier

8C2, Place du Portage

Gatineau

Québec

K1A 0S5

Title - Sujet RCAF-ILS Replacement Project Projet de remplacement de l'ARC-ILS	
Solicitation No. - N° de l'invitation W8475-20ILS1/B	Date 2021-05-04
Client Reference No. - N° de référence du client W8475-20ILS1	GETS Ref. No. - N° de réf. de SEAG PW-\$\$QF-123-28212
File No. - N° de dossier 123qf.W8475-20ILS1	CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME
Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 02:00 PM Eastern Daylight Saving Time EDT on - le 2023-05-23 Heure Avancée de l'Est HAE	
F.O.B. - F.A.B. Specified Herein - Précisé dans les présentes Plant-Usine: <input type="checkbox"/> Destination: <input type="checkbox"/> Other-Autre: <input checked="" type="checkbox"/>	
Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à: Blahey, Tim	Buyer Id - Id de l'acheteur 123qf
Telephone No. - N° de téléphone (873) 354-1679 ()	FAX No. - N° de FAX () -
Destination - of Goods, Services, and Construction: Destination - des biens, services et construction: DEPARTMENT OF NATIONAL DEFENCE 101 COLONEL BY DR. OTTAWA Ontario K1A0K2 Canada	

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

Delivery Required - Livraison exigée See Herein – Voir ci-inclus	Delivery Offered - Livraison proposée
Vendor/Firm Name and Address Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur	
Telephone No. - N° de téléphone Facsimile No. - N° de télécopieur	
Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/ de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)	
Signature	Date

NOTA : Le présent avis est publié dans le prolongement de la demande de renseignements W8475-20ILS1/A (Projet de remplacement ILS RFI-ARC) qui est expirée et y est directement liée

Journée de l'industrie sur les systèmes d'atterrissage aux instruments (ILS)

Le Canada tiendra une journée de consultation de l'industrie facultative à laquelle sont conviés tous les fournisseurs intéressés. En raison de la pandémie de COVID, cette journée de consultation de l'industrie facultative devrait avoir lieu virtuellement le mardi 1^{er} juin 2021, de 9 h à 12 h (HNE). Advenant un changement de date et d'heure, la présente DDR fera l'objet d'une modification.

Les fournisseurs qui choisissent d'y assister doivent soumettre à l'autorité contractante désignée pour cette DDR une liste confirmée des représentants incluant leur nom et le titre de l'entreprise. Cette liste doit être soumise d'ici le 18 mai 2021.

Le Canada enverra à tous les fournisseurs participants l'ordre du jour officiel et la présentation peu avant l'activité. Cette journée virtuelle de l'industrie se tiendra au moyen de Microsoft Teams.

Tous les renseignements sur la présentation seront publiés sur le site Achatsetventes peu après cette journée de l'industrie.

La présentation du projet sera suivie d'une séance de questions et réponses.

La présence à la journée n'est pas obligatoire. Ainsi, les fournisseurs pourront présenter une soumission dans le cadre d'un éventuel appel d'offres, et ce, qu'ils y aient assisté ou non.

Les représentants du Canada comprendront des membres de SPAC, du MDN, d'ISDE et un contrôleur de l'équité indépendant dont les services ont été retenus pour toute la période de l'invitation à soumissionner du projet ILS.

Tout échange d'information au cours de la journée de l'industrie, y compris les questions et réponses jugées très utiles pour les fournisseurs, peut être communiqué aux non-participants sur le site Achatsetventes au moyen d'une modification à la présente DDR, et ce, sans récompense.

Le Canada n'est pas responsable des frais engagés pour participer à la journée virtuelle de l'industrie ou aux séances virtuelles individuelles.

Séances individuelles sur les ILS

Le Canada organisera une séance individuelle facultative avec les participants de l'industrie qui le souhaite.

En raison de la pandémie de COVID, les séances individuelles se dérouleront virtuellement, du mardi 1^{er} juin 2021 (immédiatement après la présentation de la journée de l'industrie) jusqu'au vendredi 4 juin 2021 (si nécessaire).

Ces séances individuelles permettront aux fournisseurs potentiels de l'industrie de présenter leurs produits et solutions, de faire état de leurs préoccupations et de poser leurs questions à l'équipe du projet. Les participants du gouvernement ne fourniront pas de renseignements nouveaux au cours des séances individuelles, mais toute nouvelle information discutée au cours de ces réunions et jugée très utile pour les fournisseurs sera publiée pour que tous les soumissionnaires potentiels puissent la consulter au moyen d'une modification à la présente DDR, et ce, sans récompense. Le Canada peut demander la tenue de consultations complémentaires avec des fournisseurs en tout temps pendant la durée de cette DDR pour obtenir des précisions sur les commentaires reçus.

Les séances dureront au maximum une heure chacune. Les fournisseurs qui le souhaitent doivent manifester leur intérêt en soumettant le nom et le titre de chaque représentant de la société à l'autorité contractante désignée dans cette DDR au plus tard le 18 mai 2021.

Les créneaux horaires seront attribués à chaque entreprise intéressée selon le principe du premier arrivé, premier servi, et l'autorité contractante en donnera confirmation à l'industrie par écrit. En cas de conflit ou d'indisponibilité, veuillez indiquer dans votre demande votre premier, deuxième et troisième choix de créneau horaire.

Les créneaux horaires disponibles sont les suivants :

Contract No. - N° de l'invitation
W8475-20ILS1/B
Client Ref. No. - N° de réf. du client
W8475-20ILS1

Amd. No. - N° de la modif.
File No. - N° du dossier
123qf W8475-20ILS1

Buyer ID - Id de l'acheteur
123qf
CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME

1. Mardi 1^{er} juin @ 13 h (HNE)
2. Mardi 1^{er} juin @ 15 h (HNE)
3. Mercredi 2 juin @ 9 h (HNE)
4. Mercredi 2 juin @ 11 h (HNE)
5. Mercredi 2 juin @ 13 h (HNE)
6. Mercredi 2 juin @ 15 h (HNE)
7. Jeudi 3 juin @ 9 h (HNE)
8. Jeudi 3 juin @ 11 h (HNE)
9. Jeudi 3 juin @ 13 h (HNE).
10. Jeudi 3 juin @ 15 h (HNE)
11. Vendredi 4 juin @ 9 h (HNE)
12. Vendredi 4 juin @ 11 h (HNE)
13. Vendredi 4 juin @ 13 h (HNE)
14. Vendredi 4 juin @ 15 h (HNE)

Nous espérons que vous vous inscrirez pour participer à ces deux prochaines activités virtuelles.